

## Informationen für internationale Studierende zu Semesterbeginn

Sommersemester 2025

*Information for international students at the beginning of studies*

Summer Term 2025



Quelle/Source: Universität Kassel/Sonja Rode



**Willkommen an der Universität Kassel!**

***Welcome at the University of Kassel!***



Quelle/source: Universität Kassel/Studio Blofield

Liebe internationale Studierende,

herzlichen Glückwunsch, Sie haben eine Zulassung für das Studium an der Universität Kassel erhalten.

Für das Sommersemester 2025 haben wir Ihnen diese Informationsbroschüre mit Tipps und Hinweisen zu wichtigen Serviceeinrichtungen, Beratungs- und soziointegrativen Angeboten, die Ihnen in bei einem erfolgreichen Start in das neue Semester helfen können, zusammengestellt. Wir möchten Sie herzlich an der Universität Kassel willkommen heißen und wünschen Ihnen alles Gute.

Die Infotheke des International Office ist von Montag- Donnerstag 13-15 Uhr für Sie geöffnet. Weiterhin sind wir für Sie per Email, Telefon und Zoom erreichbar:

✉ [international-office@uni-kassel.de](mailto:international-office@uni-kassel.de)

☎ <https://www.uni-kassel.de/uni/international/nach-kassel-kommen/welcome-centre/ansprechpersonen-fuer-internationale>

Wir wünschen Ihnen einen erfolgreichen Start in das Sommersemester 2025.

Ihr [Welcome Centre Team](#) des International Offices!

Melden Sie sich auch bei unserem [Newsletter](#) an und folgen uns auf [Instagram](#).

*Dear international students,*

*Congratulations, you have been admitted to study at the University of Kassel.*

*For the summer term 2025 we have put together this information brochure for you with tips and information on important service facilities, advisory and socio-integrative offers that can help you with a successful start in the new semester. We would like to warmly welcome you to the University of Kassel and wish you all the best for this semester.*

*Our Information desk is open for you from Mo- Th. 1-3 pm. We are happy to give you face-to-face advises. Furthermore, we are still available for you by email Zoom and phone:*

*✉ international-office@uni-kassel.de*

*📞 <https://www.uni-kassel.de/uni/en/international/coming-to-kassel/welcome-centre/advice-and-services/contact-persons-1>*

*We wish you a very successful start in the summer term 2025.*

*Your [Welcome Centre Team](#) of the International Office.*

*Subscribe to our [Newsletter](#) and follow us on [Instagram](#).*

## Inhalt/List of Content

1	Das Welcome Centre des International Offices stellt sich vor.....	1
	Introduction of the Welcome Centre of the International Office.....	1
2	Vorläufiges Programm Welcome Week im Wintersemester 2024/25 .....	3
3	Studieren in Kassel.....	5
	Studying in Kassel .....	5
3.1	Die verschiedenen Standorte der Universität Kassel .....	5
	The different Campuses of the University of Kassel .....	5
3.2	Karte vom Campus „Holländischer Platz“ („HoPla“) .....	7
	Map of the „Holländischer Platz“- C.....	7
	Quelle/Source: Universität Kassel: <a href="https://www.uni-kassel.de/uni/universitaet/kontakt-und-standorte/campus-hollaendischer-platz/">https://www.uni-kassel.de/uni/universitaet/kontakt-und-standorte/campus-hollaendischer-platz/</a> .....	7
3.3	Campus Center - Holländischer Platz .....	8
3.4	Semester- und Veranstaltungszeiten .....	8
	Semester and lecture period.....	8
3.5	Einrichtungen .....	9
	Facilities.....	9
3.6	Studierendenvertretungen, Organsiationen und Vereine .....	13
	Student representative bodies, organisations und clubs.....	13
3.7	Psychologische Beratung.....	14
	Psychological consultation .....	14
3.8	Campusaktivitäten .....	15
	Campus activities .....	15
4	IT- Informationen.....	17
	IT information .....	17
4.1	Campus Card – der Begleiter durch den Studienalltag .....	17
	Campus Card – your everyday companion during your studies.....	17
4.2	eCampus.....	17
	eCampus.....	17
4.3	Anleitung: Kurse im Vorlesungsverzeichnis suchen .....	21
	Instruction: How to find courses in the Course Catalog.....	21
4.4	Internet auf dem Campus .....	23
	Internet on Campus.....	23
5	Leben in Kassel.....	24
	Living in Kassel .....	24
5.1	Wohnen.....	24
	How to find a flat?.....	24
5.2	Mobilität und Semesterticket .....	24
	Mobility and semester ticket .....	24
5.3	Behörden.....	25
	Authorities.....	25
6	ABC und Abkürzungen .....	27
	ABC and abbreviations.....	27

# 1 Das Welcome Centre des International Offices stellt sich vor

## *Introduction of the Welcome Centre of the International Office*

Das Welcome Centre im International Office ist die erste Anlaufstelle für internationale Studierende. Es berät zu organisatorischen Fragen rund um das Thema Studium und Leben in Kassel, insbesondere in den Phasen vor und unmittelbar nach der Ankunft. Außerdem organisiert es semesterbegleitende Campusaktivitäten, Exkursionen, Museumsbesuche, Ausflüge und andere zahlreiche Events, um den internationalen Gästen die Stadt und die Region Kassel näher zu bringen und diese mit Kommiliton:innen und Bürgerinnen und Bürgern in Kassel in Kontakt zu bringen.

*The Welcome Centre of the International Office is the first contact point for international students and places special importance on individual and practical assistance and is there to support our international guests extensively before and upon their arrival and during their stay in Kassel. In addition, it organizes campus activities, excursions, museum visits, trips and other numerous events during the semester in order to bring the city and the region of Kassel closer to our international guests and to bring them into contact with fellow students and citizens in the city.*

Universität Kassel  
International Office  
Moritzstr. 18 (Campus Center)  
2. Ebene/2nd floor  
34127 Kassel  
[www.uni-kassel.de/go/welcome-centre](http://www.uni-kassel.de/go/welcome-centre)



Internationale Studierende/ <i>international students</i>	Internationale Promovierende und Wissenschaftler:innen/ <i>international PhD's and scientists</i>
<p><b>Frau/Ms. Berit Hupke</b> Koordination der Betreuungsprogramme für internationale Studierende/<i>Coordination of support services for international students</i></p> <p>+49 561 804 3277 <a href="mailto:welcome-centre@uni-kassel.de">welcome-centre@uni-kassel.de</a></p> <p><b>James Kübler</b> studentische Hilfskraft/<i>student assistant</i> <a href="mailto:welcome-centre@uni-kassel.de">welcome-centre@uni-kassel.de</a></p>	<p><b>Frau/Ms. Martina Otto</b> Service für internationale Gastwissenschaftler:innen, Besuchsprogramme/<i>Service for international PhD's and scientists</i></p> <p>+49 561 804 2889 <a href="mailto:martina.otto@uni-kassel.de">martina.otto@uni-kassel.de</a></p>

<p><b>Frau/Ms. Ketevan Arabuli</b>  Beratung internationale  Austauschstudierende und DAAD  Stipendiaten, Visa- und Aufenthaltsfragen  <i>/Advises for International exchange students  and DAAD scholarship holders, Advising in  visa and residence issues</i></p> <p>+49 561 804 7634  <a href="mailto:exchange@uni-kassel.de">exchange@uni-kassel.de</a></p>	<p><b>Frau/Ms. Anke Ickler</b>  Veranstaltungsprogramm für internationale  Wissenschaftler:innen/<i>Coordination of socio-  cultural support for international scientists</i></p> <p>+49 561 804-2213  <a href="mailto:aickler@uni-kassel.de">aickler@uni-kassel.de</a></p>
--	---

**Tutor:innenteam des Welcome Centres/*Tutors of the Welcome Centre***

Für organisatorische Fragen rund um das Studium an der Universität Kassel und das Leben in Kassel und Witzenhausen stehen studentische Tutorinnen und Tutoren während des gesamten Semesters zur Seite. Sie organisieren während des Semesters viele Exkursionen und Aktivitäten für euch.

*The tutors are available to assist you during the semester with many organisational questions relating to studying at Kassel University and life in Kassel and Witzenhausen. They organize lots of activities and excursions for you during the semester.*

## 2 Vorläufiges Programm Welcome Week im Sommersemester 2025

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/nach-der-bewerbung/internationale-studierende-nach-der-bewerbung/welcome-week-fuer-internationale-studierende>

Zeit	14. April -Montag	15. April - Dienstag	16. April - Mittwoch	Weitere Angebote
10:00		Infoveranstaltung „Studieren in Kassel“ und Kennenlernen der anderen Studis	Infoveranstaltung „Leben in Kassel“ und Kennenlernen der anderen Studis	<b>Englische Bibliothekseinführung</b> 25.April, 10:00 Uhr  <b>Arbeiten in Deutschland</b> 23.Mai, 12:00 Uhr
11:00				
12:00		Gemeinsames Mittagessen in der Zentralmensa Holländischer Platz		
13:00			Ausflug zum Herkules	
14:00				
15:00				
16:00	Begrüßungs- veranstaltung mit Meet & Greet	Campus Rallye		
17:00				
18:00				
19:00				
20:00				
21:00				

## Programme of the Welcome Week in the Summer Term 2025

<https://www.uni-kassel.de/uni/en/studium/nach-der-bewerbung/internationale-studierende-nach-der-bewerbung/welcome-week-for-international-students-1>

Time	April, 14 – Monday	April, 15 – Tuesday	April, 16 - Wednesday	Further Offers
10 am		Information Session „Studying in Kassel“ and get to know your fellow students	Information Session „Living in Kassel“ and get to know your fellow students	<b>English library introduction</b> April 25th, 10 am  <b>Working in Germany</b> May 23rd, 12 pm
11 am				
12 pm		Joint lunch at the main canteen Holländischer Platz		
01 pm			Trip to the Hercules	
02 pm				
03 pm				
04 pm		Welcome event followed by a meet & greet	Campus Rallye	
05 pm				
06 pm				
07 pm				
08 pm				
09 pm				

Ab Donnerstag, den 17. April finden Einführungen in die Fachbereiche statt. Da diese fachspezifisch sind, variieren die Termine. Aktuelle Informationen können Sie auch auf [dieser Website](#) finden.

*Introductions to the departments will take place from Thursday 17 April. As these are subject-specific, the dates vary. Up-to-date information can also be found on [this website](#).*

### **3 Studieren in Kassel** *Studying in Kassel*

#### **3.1 Die verschiedenen Standorte der Universität Kassel** *The different Campuses of the University of Kassel*

Die Universität hat in Kassel sechs Standorte/*The University is composed by six campuses in Kassel:*

- [Campus Holländischer Platz](#): Zentraler Campus:  
Fachbereiche Humanwissenschaften, Geistes- und Kulturwissenschaften, Gesellschaftswissenschaften, Architektur, Stadtplanung, Landschaftsplanung, Wirtschaftswissenschaften, Maschinenbau und Bauingenieur- und Umweltingenieurwesen
- [Standort Wilhelmshöher Allee 71](#): Fachbereich Elektrotechnik/Informatik
- [Standort Heinrich-Plett-Straße 40](#): Fachbereich Mathematik und Naturwissenschaften
- [Standort Damaschkestraße 25](#): Auesporthalle - Sport und Sportwissenschaften
- [Standort Menzelstraße 13-15](#): Kunsthochschule
- [Standort Brüder-Grimm-Platz 4a](#): Murhardsche Bibliothek

Außerhalb von Kassel befinden sich die folgenden zwei Standorte/*Outside of Kassel city there are two campuses:*

- [Standort Witzenhausen](#): Fachbereich Ökologische Agrarwissenschaften
- [Standort Frankenhausen](#): Hessische Staatsdomäne Frankenhausen



*Quellen/Sources:*

Holländischer Platz, Wilhelmshöher Allee: Universität Kassel/Knut Wiarda

Menzelstraße: Universität Kassel/Thomas Rosenthal

Heinrich-Plett-Straße, Damaschkestraße, Murhardsche Bibliothek: Pressestelle Universität Kassel

Witzenhausen: Universität Kassel/Studio Blofield

Frankenhausen: Welcome Centre



### 3.3 Campus Center - Holländischer Platz



Quelle/ source: Pressestelle Universität Kassel

- International Office
- Studierendensekretariat/Admissions Office
- Allgemeine Studienberatung/*General Student Advisory Service*
- Information Studium/*study enquiries*
- Studierendenwerk/*Students' services organisation 'Studierendenwerk'*
- Zweigstelle Bürgeramt/*local branch Citizens' Registration Office*
- Zweigstelle Abteilung Zuwanderung und Integration/*local branch Foreigners' Registration Office*
- Career Service

### 3.4 Semester- und Veranstaltungszeiten

#### *Semester and lecture period*

Der Vorlesungsbeginn im Sommersemester ist der 22. April 2025. Informiert euch bitte regelmäßig auf der Webseite über die aktuellen Semester- und Lehrveranstaltungszeiten.

*Courses for the coming summer term begin on April 22, 2025. Please inform yourself regularly on the website about the current status regarding the semester and course times.*

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/semester-und-lehrveranstaltungszeiten/>

## 3.5 Einrichtungen

### *Facilities*

#### **Studierendenwerk/Student Services Organisation**

Das Studierendenwerk Kassel unterstützt Studierende beim außeruniversitären Alltag. Sie versorgen die Studierenden mit Essen in den [Mensen und Cafeterien](#), helfen bei der [Wohnungssuche](#) in Wohnheimen oder auf dem privaten Wohnungsmarkt, unterstützen Studierende mit [Kindern](#), bieten [finanzielle](#) sowie [Rechts-](#), [Sozial-](#) und [psychosoziale](#) Beratung an.

*The Studierendenwerk is designed to help students cope with the non-academic parts of student life. They provide food in the student [dining halls and cafeterias](#), assist students in [finding housing](#) in dormitories or on the private market, support students with [children](#), and offer [legal](#) and [social](#) advice as well as [financial](#) and [psychological](#) counselling. Please find the wide range of services on their website.*

Studierendenwerk Kassel  
Moritzstr. 18 (Campus Center)  
Erdgeschoss/ground floor  
34127 Kassel  
<https://www.studierendenwerk-kassel.de/>

#### **Wohnheimtutorinnen und -tutoren/Tutors of student dorms**

Wenn Sie in einem Wohnheim des Studierendenwerks wohnen, helfen Ihnen studentische Tutorinnen und Tutoren, die neue Heimat auf Zeit schneller kennen zu lernen.

*For students living in student halls, tutors are available. These are fellow students who are there to help you.*

<https://www.studierendenwerk-kassel.de/wohnen/tutorinnen>

#### **IT Servicezentrum/IT Service Center**

Das IT Servicezentrum ist die zentrale Anlaufstelle, um sich im digitalen Dschungel zurecht zu finden. Fragen zu uniAccount, ecampus, Campus Card, W-Lan und vieles mehr werden hier beantwortet.

*The IT service center is the first point of contact to find your way in the digital jungle.*

*Questions about uniAccount, ecampus, Campus Card, W-Lan and much more are in the right place here.*

Universität Kassel  
IT Servicezentrum  
Mönchebergstraße 11  
Raum 1740a, 1.OG  
34125 Kassel  
phone: +49 561 804-5678  
email: [it-servicedesk@uni-kassel.de](mailto:it-servicedesk@uni-kassel.de)  
<https://www.uni-kassel.de/its/startseite>

#### **Information Studium/Study enquiries**

Häufige Fragen rund um die Themen Studienfachwahl, Bewerbung, Studienorganisation und Formalia werden von der Information Studium beantwortet.

*Frequently asked questions about the subjects of study, application, study organization and formalities are answered by the Study enquiries.*

Universität Kassel  
Information Studium  
Moritzstraße 18 (Campus Center)  
3. Ebene/3rd floor  
34127 Kassel  
phone: +49 561 804-2205  
email: [studieren@uni-kassel.de](mailto:studieren@uni-kassel.de)  
<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/kontakt-und-beratung/servicestellen/information-studium/>

### **Studierendensekretariat/Admission office**

Das Studierendensekretariat der Universität Kassel steht Studieninteressierten und Studierenden bei allen Fragen zum Thema Bewerbung, Einschreibung, Zulassung, Rückmeldung, Beurlaubung und Exmatrikulation zur Verfügung.

*The Admission office of the University of Kassel is available for prospective students and enrolled students regarding application, enrolment, admission, re-registration, leave of absence and deregistration.*

Universität Kassel  
Studierendensekretariat  
Moritzstraße 18 (Campus Center)  
3. Ebene/3rd floor  
34127 Kassel  
<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/kontaktundberatung/servicestellen/studierendensekretariat/>

### **Visa Information des Studierendensekretariats für Studieninteressierte und Studierende/ Visa information of the admission office for prospective students and students at the University of Kassel**

Zusätzlich zur Abteilung zur Zuwanderung und Integration (siehe auch Kapitel [5.3](#)) bietet die Universität Kassel eine offene Sprechstunde für Visa-Auskünfte an. Hier erhalten Sie Informationen zur Beantragung eines Visums und Einreiseformalitäten sowie zur Beantragung und Verlängerung eines Aufenthaltstitels.

*In addition to the Foreigners's Registration Office (see also chapter [5.3](#)), the University of Kassel offers an open consultation for visa information. Here you can obtain information on applying for a visa and entry formalities as well as on applying for and extending a residence permit.*

Universität Kassel  
Welcome Centre, International Office  
Ketevan Arabuli  
Moritzstraße 18 (Campus Center)  
34127 Kassel  
[visa-info@uni-kassel.de](mailto:visa-info@uni-kassel.de)  
<https://www.uni-kassel.de/uni/international/nach-kassel-kommen/welcome-centre/visum-einreise-und-aufenthaltsfragen>

**Internationales Studienzentrum (ISZ)/Sprachenzentrum  
International Study Centre/Language Centre**

Das Internationale Studienzentrum / Sprachenzentrum bietet zahlreiche Kurse im Bereich Deutsch, Fremdsprachen und Schlüsselqualifikationen für Studierende auf verschiedenen Niveaustufen sowie eine [Schreibberatung](#) an. Außerdem bietet es verschiedene Möglichkeiten, um mit Einheimischen in Kontakt zu treten und die deutsche Sprache zu lernen und zu verbessern wie z.B. das [Buddy Programm](#), das [Tandemprogramm](#).

*The Language Centre offers a variety of programmes and language courses throughout the semester. There are classes from beginning to advanced level, as well as supplementary courses, the [language tandem programme](#), the [buddy programme](#) and [writing courses and writing advice](#). If you need to improve your German or want to learn a new language while you are in Kassel, then the Language Centre is the place to go.*

Universität Kassel  
Internationales Studienzentrum/Sprachenzentrum  
Kurt-Wolters-Str. 5  
2. Etage (2nd. floor)  
34109 Kassel  
[www.uni-kassel.de/sprz](http://www.uni-kassel.de/sprz)

**Servicecenter Lehre, LEO-Lernort/Servicecenter Lehre, LEO learning centre**

Das Servicecenter Lehre hilft unter anderem Studierenden auf dem Weg durch ein erfolgreiches Studium, indem es Lern- und Schreibberatungen, Lern- und Prüfungscoaching sowie Workshops zu Themen wie z.B. Excel, Rhetorik oder zum wissenschaftlichen Arbeiten anbietet. Der LEO-Lernort ist ein Ort, an dem Studierende Platz zum Lernen und Arbeiten finden. Am Lernort befinden sich die LEOs, an die sich Studierende wenden können, wenn sie Schwierigkeiten beim Lernen haben oder bei der Hausarbeit nicht weiterkommen.

*The 'Servicecenter Lehre' helps students, among other things, on the way to a successful completion of their studies by offering learning and writing advice, learning and exam coaching, as well as workshops on topics such as Excel or scientific work. The LEO learning centre is a place where students can find space to learn and work. You will find the LEOs, which are there for the students if they have difficulties in learning or writing their term papers.*

Universität Kassel  
Servicecenter Lehre  
Arnold-Bode-Straße 10  
Raum/ room 0209  
34127 Kassel  
phone: +49 561 804-7145  
email: [scl@uni-kassel.de](mailto:scl@uni-kassel.de)

Leo-Lernort  
Universitätsplatz 2  
34127 Kassel  
phone: +49 561 804-3814  
email: [leo@uni-kassel.de](mailto:leo@uni-kassel.de)

<https://www.uni-kassel.de/einrichtung/servicecenter-lehre/besser-studieren/>

### **Career Service**

Der Career Service unterstützt Studierende sowie Absolventinnen und Absolventen aller Studienrichtungen beim Übergang in den Arbeitsmarkt. Er bietet Beratungen zur Berufsorientierung, Stellensuche, Praktikum sowie einen Bewerbungsmappencheck an.

*The career service offer career counselling and guidance in fields such as job orientation, job-hunting, internships, and they also provide assistance and corrections for your job applications for free.*

Universität Kassel  
UniKasselTransfer Career Service  
Moritzstraße 18 (Campus Center)  
Erdgeschoss/ ground floor, Raum/room 0106.  
34127 Kassel

phone: +49 561 804-7188  
email: [career@uni-kassel.de](mailto:career@uni-kassel.de)  
<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/kontakt-und-beratung/servicestellen/career-service/startseite/>

### **Allgemeine Studienberatung/General Student Advisory Service**

Die Allgemeine Studienberatung unterstützt bei der Studienfachwahl, wenn du über einen Studienfachwechsel nachdenkst oder Zweifel am Studium hast.

*The General Student Advisory Service supports you in choosing the right study programme, in considering a change of subject or if students have doubts about their studies.*

Universität Kassel  
Allgemeine Studienberatung  
Moritzstraße 18 (Campus Center)  
3. Ebene/3rd floor  
34127 Kassel  
phone: +49 561 804-2205

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/kontakt-und-beratung/servicestellen/allgemeine-studienberatung/>

Workshopangebot der Allgemeinen Studienberatung/*Workshops offered by the General Student Advisory Service:* [www.uni-kassel.de/go/workshopangebot](http://www.uni-kassel.de/go/workshopangebot)

### **Bibliothek/Library**

Auf dem Weg zu einem erfolgreichen Studium unterstützt die Bibliothek.

*The library is your daily companion during successful studies.*

Universitätsbibliothek Kassel  
Diagonale 10  
34127 Kassel

phone: +49 561 804-7711  
email: [info@bibliothek.uni-kassel.de](mailto:info@bibliothek.uni-kassel.de)  
<https://www.uni-kassel.de/ub/>

### **Studienfachberatungen/Study advisors**

Die Studienfachberatungen beraten zu Studienaufbau und Studieninhalten Ihres Studiengangs.  
*The study advisors provide support on the structure and on the content of your degree program.*

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/kontakt-und-beratung/servicestellen/studienfachberatungen-der-fachbereiche/>

### **3.6 Studierendvertretungen, Organisationen und Vereine**

*Student representative bodies, organisations und clubs*

#### **Allgemeiner Studierendenausschuss (AStA)/Students' Union Executive Committee (AStA)**

Der AStA stellt die Vertretung der Studierenden an der Universität Kassel dar und setzt sich für die Verbesserung der Studienbedingungen ein. Der AStA bietet Beratung in unterschiedlichsten Bereichen an, zum Beispiel eine [Prüfungsrechtsberatung](#), eine [Arbeits- und sozialrechtliche Erstberatung](#), eine [Steuerberatung](#) und vieles mehr.

*The AStA is the student representative at the University of Kassel and is committed to improving study conditions. The AStA offers advice in a wide variety of areas, such as advice on [examination law](#), [initial consultation on labor and social law](#), [tax consultancy](#) and much more.*

Allgemeiner Studierenden Ausschuss der Universität Kassel  
Studierendenhaus, Universitätsplatz 10  
34127 Kassel

email: [kontakt@asta.uni-kassel.de](mailto:kontakt@asta.uni-kassel.de)

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/studentische-selbstverwaltung/studentische-hochschulpolitik/der-allgemeiner-studierendenausschuss-asta>

#### **Internationale Studierendvertretung (ISV)/International Students' Representatives (ISV)**

Die ISV des AStA unterstützt internationale Studierende bei sozialen Fragen des täglichen Lebens, bei Fragen zu Finanzen, Studieren, Dokumenten, Ämter etc.

*The ISV at AStA gives international students information or any kind of support regarding social issues, daily life, finances, studying, paperwork etc.*

Allgemeiner Studierenden Ausschuss der Universität Kassel  
Internationale Studierendvertretung (ISV)  
Studierendenhaus, Universitätsplatz 10  
34127 Kassel

email: [isv@asta.uni-kassel.de](mailto:isv@asta.uni-kassel.de)

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/studentische-selbstverwaltung/studentische-hochschulpolitik/asta-referate-und-autonome-referate/referat-fuer-soziales-und-antidiskriminierung>

## **Evangelische Studierendengemeinde und Katholische Hochschulgemeinde/Protestant and Catholic Students' Community**

Die Evangelische Studierendengemeinde (ESG) und die Katholische Hochschulgemeinde (KHG) in Kassel sind christliche Gemeinden für Studierende und Hochschulangehörige der Universität Kassel. Neben Seelsorge und Beratung wird ein vielfältiges Semesterprogramm angeboten. Dieses reicht von gemeinsamen Spieleabenden, Plätzchenbacken in der Adventszeit, Tanz- und Gitarrenkursen, kreativen Workshops und gemeinsamen Exkursionen und Reisen und steht allen Studierenden, unabhängig ihrer Religionszugehörigkeit, offen. Für ausländische Studierende in besonders schwierigen Studien- und Lebensfragen sowie in finanziellen Notlagen kann unter bestimmten Voraussetzungen finanzielle Unterstützung angeboten werden.

*The Protestant and Catholic student communities in Kassel are Christian communities for students and other university members of the University of Kassel. In addition to pastoral care and counseling, a multifaceted semester program is offered. This ranges from game evenings, baking cookies in the Advent season, dance and guitar courses, creative workshops and excursions and trips. The offer is open to all international students, regardless of their religious affiliation. Under certain conditions, financial support can be offered for foreign students who are in particularly difficult study and life situations and who are in financial need.*

<b>ESG Kassel</b>	<b>KHG Kassel</b>	<b>ESG Witzenhausen</b>	<b>KHG Witzenhausen</b>
Mönchebergstraße 29 Dietrich-Bonhoeffer-Haus 34125 Kassel	Mönchebergstraße 29 Dietrich-Bonhoeffer-Haus 34125 Kassel	Steinstraße 21 Collmannhaus 37213 Witzenhausen	Walburger Straße 47 37213 Witzenhausen
phone: +49 561 872075	phone: +49 561/807 57-87 phone: +49 176/7850 3561	phone:+49 5542/72538	phone:+49 5542/501496
email: <a href="mailto:studierendenpfarramt.esg-kassel@ekkw.de">studierendenpfarramt.esg-kassel@ekkw.de</a>	email: <a href="mailto:benedikt.stroeher@bistum-fulda.de">benedikt.stroeher@bistum-fulda.de</a> <a href="mailto:sekretariat@khg-kassel.de">sekretariat@khg-kassel.de</a>	email: <a href="mailto:sekretariat.esg-wiz@ekkw.de">sekretariat.esg-wiz@ekkw.de</a>	email: <a href="mailto:buero-witzenhausen@khg-kassel.de">buero-witzenhausen@khg-kassel.de</a>
<a href="http://www.esg-kassel.de/">http://www.esg-kassel.de/</a> <a href="https://www.instagram.com/das.a.team/">https://www.instagram.com/das.a.team/</a>	<a href="http://www.khg-kassel.de/">http://www.khg-kassel.de/</a>		

### **3.7 Psychologische Beratung**

#### *Psychological consultation*

#### **Psychologische Beratungsstelle des Studierendenwerks/Studierendenwerk's psychological counseling**

Die Psychologische Beratungsstelle des Studierendenwerks bietet für alle eine Telefonsprechzeit an, aber auch persönliche Termine.

- #offenesohr-Sprechzeit:  
telefonisch: +49160 3661 439, Donnerstag 11-12 Uhr  
Face to Face: Montag 13-14 Uhr
- Terminvereinbarung für persönliche Termine: [beratung@studierendenwerk.uni-kassel.de](mailto:beratung@studierendenwerk.uni-kassel.de), Telefon +49561 804 2800 oder persönlich Mo.-Do. 10-13 Uhr

<https://www.studierendenwerk-kassel.de/beratung/psychologische-beratung>

The team of the Studierendenwerk's psychological counseling offers telephone speaking time but also personal appointments for anyone.

- #offenesohr consultation hours:  
by phone: +49160 3661 439, Thursday 11 am-12 pm  
face to face: Monday 1-2 pm
- Appointments for personal appointments by e-mail to [beratung@studierendenwerk.uni-kassel.de](mailto:beratung@studierendenwerk.uni-kassel.de), by phone +49561 804 2800 or in person, Mo. - Tu. 10am - 1pm

<https://www.studierendenwerk-kassel.de/en/social-services/psychological-advising>

Weitere Kontakte für akute Krisen und Notfälle sind in der folgenden Liste zusammengestellt:  
More contacts in cases of acute crises and emergencies can be found in the following list:

[https://www.studierendenwerk-kassel.de/fileadmin/user\\_upload/Dateien/Beratung\\_Studienfinanzierung/Psychologische\\_Beratung/Notfall-Liste.pdf](https://www.studierendenwerk-kassel.de/fileadmin/user_upload/Dateien/Beratung_Studienfinanzierung/Psychologische_Beratung/Notfall-Liste.pdf)

### 3.8 Campusaktivitäten *Campus activities*

Die untenstehende Auflistung stellt nur eine Auswahl an Campusaktivitäten und sozialen Angeboten auf dem Campus dar. Was die Universität Kassel abseits des Hörsaals noch für Sport- und Kulturangebote zu bieten hat, erfahren Sie auf den folgenden beiden Webseiten:

*The list below shows only a small part of campus activities and social offers on campus. On the following two websites you can find out what else the University of Kassel has to offer for sports and cultural activities apart from the lecture hall:*

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/studentisches-leben/freizeit-und-kultur>

<https://www.uni-kassel.de/uni/international/nach-kassel-kommen/welcome-centre> (Anmeldung Newsletter, Social Media)

**Kulturzentrum Färberei/Culture Club Färberei:**

[https://www.instagram.com/kulturzentrum\\_faerberei/?hl=de](https://www.instagram.com/kulturzentrum_faerberei/?hl=de)

**Campus Kino/Campus Cinema:** <https://www.unifilm.de/studentenkinos/Kassel>

**Hochschulsport/University sports:** <https://www.uni-kassel.de/einrichtung/hochschulsport/startseite>

**Musik/music:** <https://www.uni-kassel.de/fb01/institute/institut-fuer-musik/ensembles>

**Kunstaussstellungen/art exhibitions:**

<https://kunsthochschulekassel.de/willkommen/veranstaltungen.html>

**Campus Radio/campus radio:** <https://campusradio-kassel.gitlab.io/site/>

**Internationale Stammtische im Campus Club/*International get together in the Campus Club***: <https://www.studierendenwerk-kassel.de/wohnen/wissenswertes-wohnen/campusclub>

**Exkursionen des Welcome Centres des International Offices/*excursions by the Welcome Centre of the International Office***:

<https://www.uni-kassel.de/uni/international/nach-kassel-kommen/welcome-centre>

**Buddy Programm /*Buddy programme***: <https://www.uni-kassel.de/einrichtung/isz/-sprachenzentrum/interkulturelle-kommunikation/buddy-programm>

**Tandemprogramm**: <https://www.uni-kassel.de/einrichtung/isz/-sprachenzentrum/support-international/tandem-initiative>

**Deutsch-Café**: <https://www.uni-kassel.de/fb02/studium/fb-02-international>

**Semesterprogramm der ESG/*semester programme by the Protestant Student's Community***: <https://www.esg-kassel.de/veranstaltungen/>

**Semesterprogramm der KHG/*semester programme by the Catholic Student's Community***: <https://www.khg-kassel.de/kskhg/>

## 4 IT- Informationen

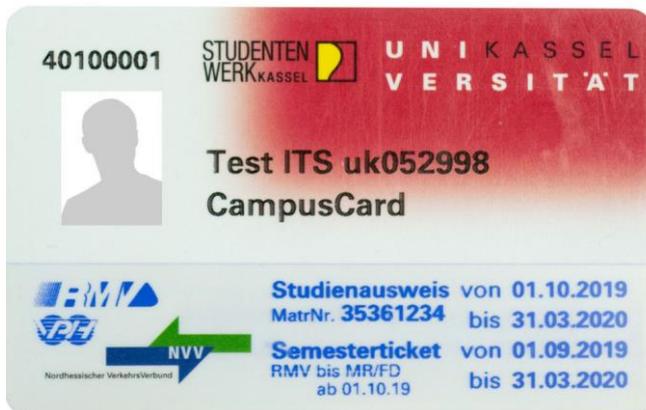
### *IT information*

Der IT-Service hat einen nützlichen [Wegweiser](#) erstellt, damit Sie sich in den ersten Tag im IT-Dschungel zurecht finden.

*The IT Service has created a useful [guide](#) to help you find your way through your first day in the IT jungle.*

### 4.1 Campus Card – der Begleiter durch den Studienalltag

*Campus Card – your everyday companion during your studies*



Verwendungen/*Usages*:

- Studierendenausweis/*Student Identification Card*
- Kulturticket/*free access to many of Kassel's cultural facilities (Kulturticket)*
- Bibliotheksausweis/*library card*
- Bezahlung in Mensen, Cafeterien und an Waschmaschinen in Studentenwohnheimen/*payment in the canteens, cafeterias & useable with the washing machines in the student residences of the University*
- Zahlung von Kopien, Scannen und Drucken/*payment for copies, scanning and printing*

Weitere Informationen zur Beantragung, Validierung und Nutzung erhalten Sie beim:

*For more information about application, validation and use please contact:*

IT-Servicezentrum - IT-Helpdesk

phone: +49 561 804 5678

mail: [campuscard@uni-kassel.de](mailto:campuscard@uni-kassel.de)

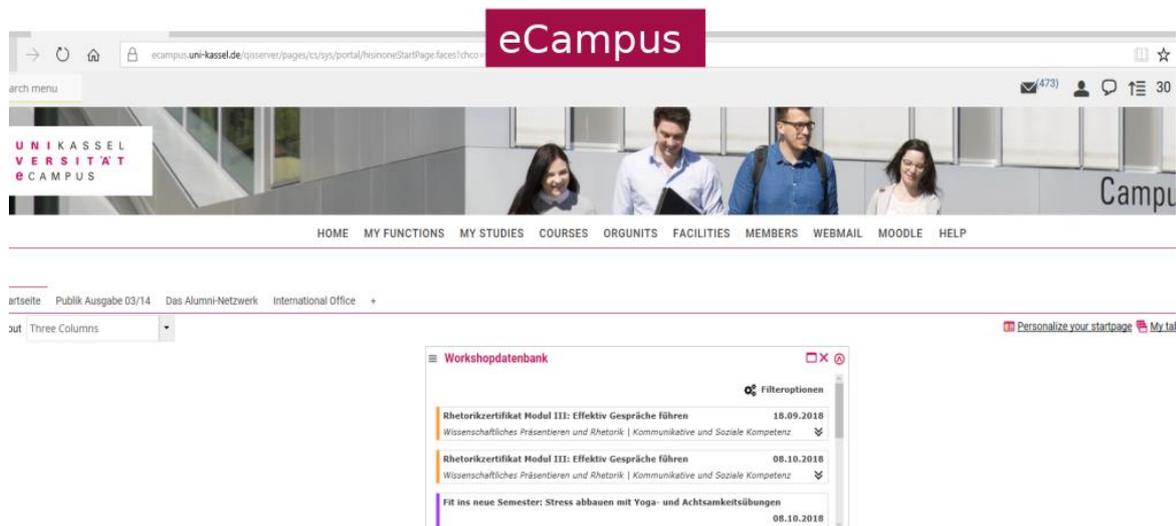
<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/campuscard>

### 4.2 eCampus *eCampus*

Der eCampus ist deine Anlaufstelle für alle Fragen und Funktionen rund um den Ablauf deines Studiums. Neben der Anmeldung zu Veranstaltungen und Prüfungen findet ihr hier

unter anderem die Noteneinsicht sowie Informationen zum Rückmeldestatus und zu Semestergebühren.

*The eCampus is your contact point for any questions and functions related to your courses. In addition to registering for courses and examinations, you can find, among other things, your student records and information on your registration status and semester fees.*

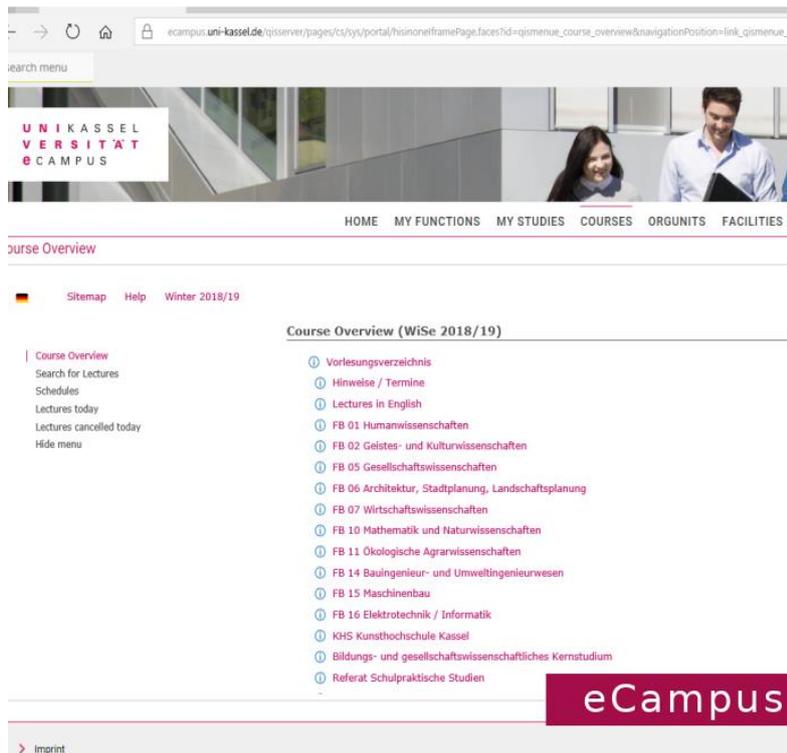


All important tools for your studies at Universität Kassel:

<https://ecampus.uni-kassel.de>

Alle wichtigen Informationen zum Studium an der Universität Kassel gibt es unter:

<https://ecampus.uni-kassel.de>

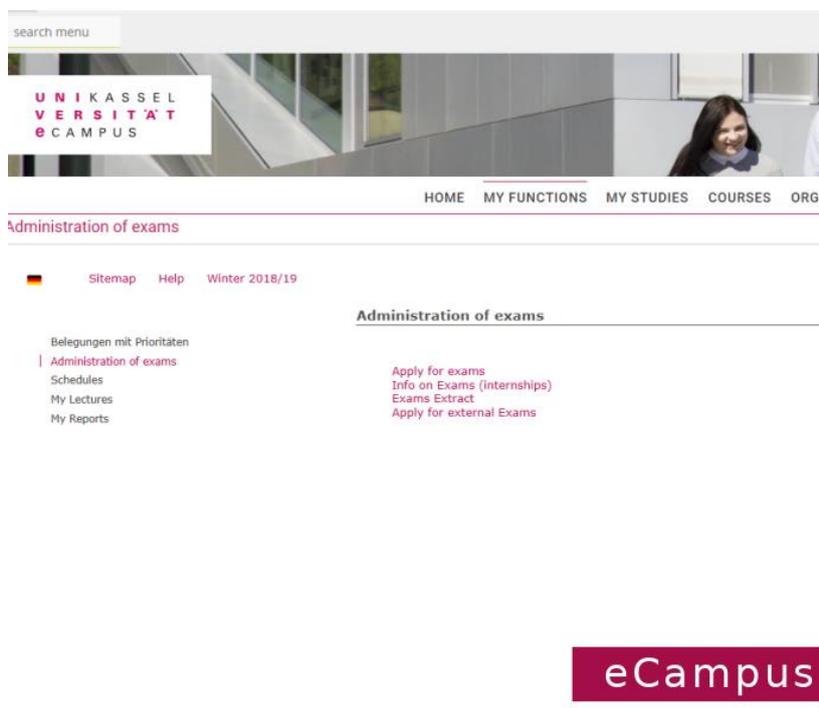


## What can I do with it?

Course catalogue and registration

Was gibt es dort?

Vorlesungsverzeichnis und Anmeldung für Kurse

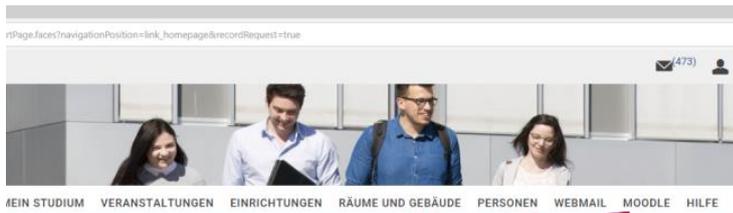


## What can I do with it?

Exam registration and general administration

Was mache ich dort?

Anmeldung für Prüfungen



## What else can I do with it?

### Was kann ich dort sonst noch machen?

- E-Mails senden und empfangen
- nach Personen suchen (z.B. Professoren)
- Suche nach Räumen
- Zugang zu moodle

- Send and receive e-mails
- Search for people (e.g. professors)
- Search for rooms
- access moodle

eCamp

### „Virtual class room“

<https://moodle.uni-kassel.de/>

- Information about lectures and courses
- Communication with professors and lecturers
- Download of lecture notes and materials
- Announcement of important dates concerning lectures (e.g. exam date)

### Virtuelles Klassenzimmer

- Informationen zu Kursen
- Kommunikation mit Lehrenden
- Download von Unterrichtsmaterialien
- Bekanntgabe von wichtigen Informationen zu Kursen

Herzlich Willkommen auf der Moodle-Installation der Universität Kassel

Ihre bisherigen Kurse finden Sie im Block weitere Installationen

#### Moodle-Update abgeschlossen

Das Moodle-Update wurde abgeschlossen. Ihre bisherigen Kurse finden Sie im rechten Bereich unter „weitere Installationen“ und dort können Sie diese wie gewohnt weiter nutzen.

Wenn Sie als Lehrende/r für das kommende Semester neue Kurse beantragen möchten, nutzen Sie bitte den Button zum Kursantrag unten. Sofern Sie als Lehrende(r) bereits für das Wintersemester Kurse angelegt haben, können Sie die Inhalte einfach in das neue System importieren. Das Moodle-Team hilft Ihnen dabei gerne.

Ihr Moodle-Team des SCL und des ITS.



### Kursbereiche

- Vorkurse (2)
- Allgemeine Studienberatung
- FB01 - Humanwissenschaften

MOODLE

- Registration to a lecture in moodle **DOES NOT** replace the registration for a lecture and exams via HIS-POS

### 4.3 Anleitung: Kurse im Vorlesungsverzeichnis suchen

*Instruction: How to find courses in the Course Catalog*

Wichtig: Von Studiengang zu Studiengang können unterschiedliche Verfahren zur (online) Kursanmeldung gelten. Informiert euch daher bei euren Studiengangskoordinator:innen über das Anmeldeverfahren.

*Important: Different procedures for (online) course registration may apply for each study programme. If in doubt, ask your course coordinator about the registration process.*

1. Klick auf der Homepage (eCampus) im Seitenmenü auf der linken Seite auf den Reiter „Veranstaltungen“. Dort findest du unter anderem den Link „Vorlesungsverzeichnis“, über den du alle verfügbaren Kurse einsehen kannst. Um einen bestimmten Kurs zu suchen, klickst du auf „Suche nach Veranstaltungen“. Nun kannst du unter „Suchkriterien“ etwa den Titel einer Veranstaltung oder auch gezielt nach Professoren suchen. Hier kannst du Informationen eingeben, die bei der Suche nach einer gewünschten Veranstaltung helfen.

*ECampus can be switched into English language easily. Therefore, simply click on the British flag in the upper right corner. Now click on the tab "Courses" (= Veranstaltungen) on the sidebar on the left hand side of the homepage. There you will find, among other things, the link Course Overview (= Vorlesungsverzeichnis), where you can see all available courses. To search for a specific course, click on "Search for Lectures ". Under "Search criteria", you can now search for the title of a course or for professors. Here you can enter information that will help you to find the desired course.*

2. Zuerst kann unter „Unterrichtssprache“ die Sprache ausgewählt werden, in der Kurse unterrichtet werden (Deutsch, Englisch, Spanisch etc.). Nun wird die Suchmaschine die Ergebnisse nach der Unterrichtssprache der Kurse filtern. Daraufhin kannst du unter dem Kriterium „Studiengang“ den grauen Knopf „Auswahl“ klicken, um eine Liste von Studiengängen angezeigt zu bekommen. Wähle den Studiengang oder Schwerpunkt, der deinen Suchkriterien am besten entspricht oder einen Bereich, der dem Kurs entspricht, den du suchst. Nachdem du dich für einen Schwerpunkt entschieden hast, wirst du auf die Seite „Suche nach Veranstaltung“ zurückgeleitet. Dort solltest du unter „Semester“ das Semester wählen, in dem du einen Kurs belegen möchtest.

*First, under the criterion "Language of Instruction" (= Unterrichtssprache), you will choose the language which you are looking for (German, English, etc.), and the search engine will narrow down the results of the search to only the courses taught in that particular language. Then, under the criterion "Department" (= Studiengang), you must click the grey "select" (= Auswahl) button in order to be directed to a list of study focuses. Choose the field of study that best describes your study goals or the topic of a particular course you are searching for.*

*Once you have chosen a study focus, you will be directed back to the “Search for Lectures” (= Suche nach Veranstaltungen) page. You should then, under the “Term” criterion, choose the semester in which you wish to study.*

3. Sobald du ein Semester gewählt hast, kannst du den Knopf „Suche starten“ drücken, woraufhin du eine Liste mit Kursvorschlägen sehen wirst. Die Spalten oberhalb der Liste unterteilen die Kursinformationen. Die erste Spalte heißt „Vst.-Nr.“, was „Veranstaltungsnummer“ bedeutet. Die zweite Spalte heißt „Veranstaltung“. Die dritte heißt „Vst.-Art“, d.h. „Veranstaltung Art“. Die letzte Spalte heißt „Aktion“ (diese ist nicht von Belang, wenn du nur nach Kursen suchen willst). Unter „Vst.-Art“ findest du Begriffe wie etwa: Proseminar, Hauptseminar, Vorlesung, Übung oder Tutorium und Kolloquium.

*Once you have chosen a semester, you are now ready to begin a search by clicking the “Start Search” button, which will lead to a list of courses. The columns above the list divide the course information. The first column is “Lect.-No.” (“lecture number”). The second column is “Lecture“ (the name of the course). The third column is (course) “type”. The final column is “Activity” (this column is of no real importance when the goal is only to search for courses). Under the “type” column, you will find terms including (though not limited to): Proseminar (undergraduate course), Hauptseminar (advanced, masters/graduate level course), Vorlesung (lecture), Übung or Tutorium (discussion section which accompanies some courses and lectures), and Kolloquium (examination preparation).*

4. Indem du auf den Titel eines Kurses klickst, wirst du auf eine Seite mit detaillierteren Informationen weitergeleitet (Kursbeschreibung, benötigte Materialien, Uhrzeiten, etc.).

*By clicking the name of a course of interest, you will be directed to more detailed information (course description, required course materials, etc.).*

Zusammenfassung der Anleitung: eCampus.uni-kassel.de → „Veranstaltungen“ → „Suche nach Veranstaltungen“ → Suchkriterien eingeben (Sprache, Studiengang, Semester) → „Suche starten“ → Kursliste → Kursbeschreibung

*Summary of the instructions above: eCampus.uni-kassel.de → Switch into English language → “Courses” → “Search for Lectures” → Entering of Search Criteria (Language, Department, Semester) → “Start Search Button” → List of Courses → Individual Course Description*

## 4.4 Internet auf dem Campus

### *Internet on Campus*

Die Universität Kassel bietet für alle Mitglieder der Universität über das eduroam-Netzwerk einen WLAN-Zugang an allen Universitätsstandorten und darüber hinaus an. Das ITS empfiehlt dafür die Nutzung einer Konfigurations-App: Für Android und iOS Geräte, sowie für Windows PCs kann die geteduroam App genutzt werden und für MacOS oder andere Betriebssysteme verwenden Sie bitte eduroamCAT. Anleitungen zur jeweiligen Installation befinden sich auf der [Seite des IT-Servicezentrums](#).

Die Authentifizierung der Anmeldung erfolgt über den UniAccount. Bitte geben Sie Ihren Benutzernamen immer nach dem Muster IhrBenutzername@uni-kassel.de ein, z.B. uk012345@uni-kassel.de (unabhängig von Ihrer tatsächlichen E-Mail-Adresse). Das Passwort ist Ihr UniAccount-Passwort.

*The University of Kassel offers Wi-Fi access for all members of the university via the eduroam network at all university locations and beyond. The ITS recommends the use of a configuration app: For Android and iOS devices, as well as for Windows PCs, the geteduroam app can be used and for MacOS or other operating systems, please use eduroamCAT. Instructions for the respective installation can be found on the [IT Service Centre page](#).*

*Authentication of the login takes place via the UniAccount. Please always enter your user name using the pattern IhrBenutzername@uni-kassel.de, e.g. uk012345@uni-kassel.de (regardless of your actual e-mail address). The password is your UniAccount password.*

<https://www.uni-kassel.de/its/dienstleistungen/mobiler-netzanschluss/wlan-eduroam>

## 5 Leben in Kassel

### *Living in Kassel*

#### 5.1 Wohnen

##### *How to find a flat?*

##### **Studierendenwerk der Uni Kassel/Student services „Studierendenwerk“**

Das Studierendenwerk unterstützt Studierende bei der Wohnungssuche:

<https://www.studierendenwerk-kassel.de/wohnen/>

Die Infotheke des Studierendenwerks befindet sich im Campus Center, Erdgeschoss

Mo. - Do. 10-15 Uhr, Fr. 10-12 Uhr

[info@studierendenwerk.uni-kassel.de](mailto:info@studierendenwerk.uni-kassel.de)

Tel.: +49561 804-2552

*The Studierendenwerk supports students to find a place to stay:*

<https://www.studierendenwerk-kassel.de/en/wohnen/?type>

*Infodesk of Studierendenwerk can be found in Campus Center, 3rd floor*

*Mo - Thu 10 am - 3 pm, Fri 10 am - 12 pm*

[info@studierendenwerk.uni-kassel.de](mailto:info@studierendenwerk.uni-kassel.de)

*Tel.: +49561 804-2552*

##### **Private Unterkünfte/Private Accomodation**

Für weitere Informationen/*More information:* <https://www.uni-kassel.de/uni/studium/nach-der-bewerbung/internationale-studierende-nach-der-bewerbung>

Beliebte Websites zum Suchen/*popular websites for finding a flat:*

- schwarzes Brett der Uni/*notice board of the university:* <https://swb.uni-kassel.de/>
- <http://www.wg-gesucht.de/>
- <http://www.immowelt.de/>
- <https://www.facebook.com/groups/wg.in.kassel/>
- <https://www.kleinanzeigen.de/>
- Couchsurfing: <https://www.couchsurfing.com/>

#### 5.2 Mobilität und Semesterticket

##### *Mobility and semester ticket*

##### **Nextbike (Rent-a-bike)**

Um in Kassel mit dem Fahrrad zu fahren, nutzen viele das Leihsystem „Nextbike“. Für Studierende ist die erste Stunde kostenlos. Anmeldung unter: <https://www.nextbike.de/kassel/de/campusbike/>

*To get around in Kassel by bike, many people use the Rent-a-bike system called “Nextbike”. Students ride the first hour is for free. Registration: <https://www.nextbike.de/kassel/en/campusbike/>*

##### **Fahrrad-Reparatur/Repairing your bike**

Hast du ein eigenes Fahrrad? Wenn ihr Hilfe bei der Reparatur eures Fahrrads benötigt, könnt ihr in die Fahrradwerkstatt des AStAs gehen.

Wo? Lucius-Burckhardt-Platz 9 (an der Nordostecke Gottschalkstraße/Moritzstraße)

Wann? Di – Do, 14.15 – 15.15 Uhr (bei Bedarf auch länger)

*Do you have your own bike? If you need help with repairing it, you can go to the bicycle workshop of the AStA.*

*Where? Lucius–Burckhardt–Platz 9 (at the North-East corner Gottschalkstraße/Moritzstraße)*

*When? Tue – Thu, 2:15 p.m. - 3:15 p.m. (longer if necessary)*

### **Semesterticket**

Ab dem 1. April 2024 beinhaltet der Semesterbeitrag ein Deutschlandsemesterticket, das Studierenden ermöglicht in ganz Deutschland mit dem öffentlichen Nahverkehr in der 2. Klasse mitzufahren. Das heißt, mit dem Semesterticket können Straßenbahn, Bus, Bahn (nur Regionalzüge!) etc. in Deutschland kostenfrei genutzt werden. Das Semesterticket für den öffentlichen Verkehr in Deutschland muss zusätzlich zur Campus Card als digitales Handyticket über eine [Web-App](#) installiert werden.

*From 1 April 2024, the semester fee will include a Germany semester ticket, which allows students to travel throughout Germany on local public transport in 2nd class. This means that with the semester ticket, trams, buses, trains (regional trains only!) etc. can be used free of charge in Germany. The semester ticket for public transport in Germany needs to be installed as a digital mobile phone ticket via a [web app](#).*

<https://www.uni-kassel.de/uni/studium/im-studium/studentische-selbstverwaltung/service-und-beratung/semesterticket>

### **Weitere nützliche Apps zum Reisen/ Other useful apps for traveling:**

- Deutsche Bahn/Train: <https://www.bahn.de/p/view/service/mobile/db-navigator.shtml>
- NVV: <https://www.nvv.de/tickets/kaufmoeglichkeiten/apps>
- Blablacar: <https://www.blablacar.de/>
- Flixbus: <https://www.flixbus.de/service/fernbus-app>



Quelle/ source: Universität Kassel

### **5.3 Behörden** *Authorities*

Informiert euch bitte auf der jeweiligen Webseite über die aktuellen Sprechzeiten und die Möglichkeiten zur Kontaktaufnahme zu den jeweiligen Behörden und Einrichtungen.

*Please note that the office hours may currently vary. Please inform yourself on the respective website about the currently valid office hours and ways to get in contact with the different authorities and institutions.*

### **Abteilung für Zuwanderung und Integration Stadt und Landkreis Kassel (früher Ausländerbehörde)/Foreigners' Registration Office of the City of Kassel**

Für die Erteilung und Verlängerung von Aufenthaltstiteln und vieles mehr ist die Abteilung für Zuwanderung und Integration für Sie zuständig.

*The foreigners' office is among other things responsible for issuing and extending residence permits.*

Hansa-Haus  
Kurt-Schumacher-Str. 29  
34117 Kassel

<https://www.landkreiskassel.de/service/oe/sonstige-organisationseinheiten/stadt-kassel/abteilung-fuer-zuwanderung-und-integration-stadt-und-landkreis-kassel/index.php>

### **Zentrales Bürgerbüro der Stadt Kassel/Citizens' Office in Kassel**

Das Bürgerbüro ist unter anderem zuständig für die An-, Um- und Abmeldung von Wohnsitzen, für die Beantragung von Führungszeugnissen, Ausweisdokumenten, Beglaubigung von Zeugnissen und vielem mehr. Hier meldet ihr in den ersten Wochen nach eurer Ankunft in Deutschland euren Wohnsitz an.

*The Citizens' Office is responsible, among other things, for registering and deregistering the place of residence, applying for certificates of good conduct, ID documents, notarization of certificates and much more. You need to register with the Citizens' Office within the first weeks of arriving in Germany.*

Bürgerbüro Kassel  
Rathaus  
Obere Königsstraße 8  
34117 Kassel

[https://www.kassel.de/service/produkte/kassel/Buergeramt/Buergerbuero/wohnsitz\\_anmeldung\\_8966931.php](https://www.kassel.de/service/produkte/kassel/Buergeramt/Buergerbuero/wohnsitz_anmeldung_8966931.php)

### **Bürgerbüro in Witzenhausen/Citizens' Office in Witzenhausen**

Bürgerbüro Witzenhausen  
Stadtverwaltung Witzenhausen  
Walburger Straße 2  
37213 Witzenhausen

[https://www.witzenhausen.eu/seite/de/stadt/034:42:72/tn\\_34/Buergerbuero.html](https://www.witzenhausen.eu/seite/de/stadt/034:42:72/tn_34/Buergerbuero.html)

### **Hochschulteam der Agentur für Arbeit/University advisory service by the Employment Office**

Die Agentur für Arbeit berät Studierende und Hochschulabsolventen und -absolventinnen zur Studien- und Berufsplanung, zur Karriereplanung, zur Fortbildung und Qualifizierung, zur Vermittlung in Arbeit und gibt Arbeitsmarktinformationen.

*The employment office gives advises to students and university graduates on study and career planning, training and qualification, job placement and provides information on the job market.*

Hochschulberatung Agentur für Arbeit  
Zweigstelle Universität Kassel  
Moritzstr. 18 (Campus Center)  
3. Ebene/3rd floor, Raum/room 3114  
34127 Kassel

<https://www.arbeitsagentur.de/vor-ort/kassel/ausbildung-oder-studium/hochschulberatung>

## 6 ABC und Abkürzungen *ABC and abbreviations*

Universitäten scheinen eine eigene Sprache zu haben. Hier sind ein paar Worte, die ihr während eures Studiums an der Universität Kassel oft hören und wissen solltet.

*Universities seem to have a language all of their own. Here are a few words that you will hear often during your studies at the University of Kassel and should know.*

**Akademisches Viertel:** Dies bedeutet, dass der Unterricht 15 Minuten später als im Kursverzeichnis aufgeführt beginnt. Zum Beispiel, wenn es heißt, dass der Unterricht um 11 Uhr beginnt, beginnt er tatsächlich es um 11:15 Uhr. Die meisten Kurse folgen dieser Regel, die auch mit der Abkürzung "c.t." ("cum tempore") beschrieben werden kann. Wenn der Zusatz "s.t." ("sine tempore") angegeben ist, fällt das akademische Viertel weg./*The academic quarter: This means that class begins 15 minutes later than it is listed in the Schedule of Courses. For example, a class that says it begins at 11 actually begins at 11:15. Most courses follow this rule, which can also be described by the abbreviation "c.t." ("cum tempore"). If the addition "s.t." ("sine tempore") is indicated, the academic quarter is omitted.*

**AStA:** Allgemeiner Studierendenausschuss/*Students' Union Executive Committee, represents the students on campus*

**AVZ:** Aufbau- und Verfügungszentrum. Am AVZ befindet sich einer der sechs Campi in Kassel. Er liegt in der Heinrich-Plett-Straße im Stadtteil Oberzwehren./*One of the six campuses in Kassel is located at the AVZ. It is located on Heinrich-Plett-Straße in the Oberzwehren district.*

**ca.:** circa

**C.C.:** Campus Center

**d.h.:** das heißt/*that means*

**DSH:** Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang/*German language examination for university entrance*

**ESG:** Evangelische Studierendengemeinde/*The Protestant Student Community*

**Exmatrikulation/exmatricultation, de-registration** (*Ending your studies at the University of Kassel*)

**FB:** Fachbereich/*the different departments of the University of Kassel. For example: Social Sciences or Mechanical Engineering.*

**Grundstudium:** *The first level of any course of study (usually the first 3 to 4 semesters) Hauptstudium: The second level of any course of study, following the Grundstudium.*

**HNA:** Hessisch-Niedersächsische Allgemeine Zeitung/*the daily newspaper in Kassel*

**HoPla:** Holländischer Platz/*Abbreviation for Holländischer Platz as place of location*

**ISV:** Internationale Studierendenvvertretung/*International Students' Representatives (represents the interests of international students at the University of Kassel)*

**IO:** International Office

**ITS:** IT Service Center.

**KHG:** Katholische Hochschulgemeinde/*Catholic Student Community*

**Klausur:** *written test/exam*

**KSS:** Kurt-Schumacher-Straße

**n.n.:** namentlich nicht genannte Person/*short for nomen nominandum, which means 'not yet known'*

**NPS or NP:** Nora-Platiel-Straße

**n.V or u.n.V.:** (und) nach Vereinbarung/*per appointment*

**R:** Raum/room

**Rückmelden:** Für jedes Semester muss man sich zurückmelden und den Semesterbeitrag überweisen.

*For each semester, you need to let the University of Kassel know that you continue with studying. You should receive a mail from the university reminding you to pay your semester fees. By paying these fees, you have re-matriculated for the semester.*

**Seminar:** Ein Seminar ist ein Kurs für eine begrenzte Anzahl von Personen, in dem ein bestimmtes Thema vorgestellt und diskutiert wird. Seminare erfordern in der Regel, dass eine Präsentation gehalten und eine Forschungsarbeit geschrieben wird, um den Kurs zu bestehen.

*A Seminar is a course for a limited number of people in which a specific topic is presented and discussed. Seminars usually require that you do a presentation and write a research paper in order to pass the course.*

**SoSe:** Sommersemester/summer semester/term

**StuPa:** Studierendenparlament/Student Parliament

**Tutorium:** Einige Seminare und Vorlesungen sind in kleinere Gruppen unterteilt, in denen ein\*e Tutor\*in jede Lektion durchgeht und den Inhalt der Lektionen erklärt. Hier ist es möglich, Fragen zu stellen, wenn du etwas nicht verstanden hast. *Some seminars and lectures are divided up into smaller groups where a tutor goes through each lesson and explains the content of the lessons. Here it is possible to ask questions when you did not understand something.*

**Übung:** *The word itself means practice and that is exactly what is done. An Übung is a small class in which students learn about a specific technique and then practice using them.*

**usw.:** und so weiter, or et cetera

**Vorlesung:** Der Professor hält Vorträge zu einem bestimmten Thema und du hörst zu und machst dir Notizen. Vorlesungen enden in der Regel mit einer Abschlussprüfung. / *A Vorlesung is a lecture. The professor lectures on a particular topic and you listen and take notes. Lectures usually end with a final exam.*

**WeIC:** Welcome Centre

**WiSe:** Wintersemester/winter term

**z.B.:** zum Beispiel/for example

### **Hinweise, wie man Raumnummern richtig liest/A piece of advice on how to read the room numbers:**

Raumnummern eines Hörsaals oder Seminarraums bestehen üblicherweise aus 4 Ziffern: Die erste Ziffer sagt aus, in welcher Etage sich der Raum befinden. Die letzten drei Ziffern geben die Raumnummer an. Wenn die Raumnummer nur aus drei Ziffern besteht, dann ist dieser im Erdgeschoss zu finden. Ein Minus vor der Raumnummer bedeutet, dass sich dieser Raum im Untergeschoss befindet. Beispiel: Die Vorlesung findet im Raum 3234 statt. Dann findest du die Vorlesung in der 3. Etage im Raum 234.

*Classroom numbers are usually four digits: The first digit refers to the floor on which the room is located. The last three numbers refer to the actual room number. If the classroom number is only three digits long, then it is located on the ground floor. A minus before the room number means this room is in the basement.*

*Example: A class in room 3234 is located on the third floor in room 234.*